

Geschäftsführung  
Ansprechpartner/in: Frau Usiatycki

Telefon: (0221) 221-97334  
Fax: (0221) 221-97439  
E-Mail: marion.usiatycki@stadt-koeln.de

Datum: 24.04.2008

## **Niederschrift**

über die **Sitzung der Bezirksvertretung Porz** in der Wahlperiode 2004/2009 am Donnerstag, dem 24.01.2008, 17:00 Uhr bis 20:25 Uhr, Bezirksrathaus Porz, Matthias-Chlasta-Saal, Friedrich-Ebert-Ufer 64 - 70, 51143 Köln

### **Anwesend waren:**

#### **Bezirksbürgermeister/in**

Krämer, Horst CDU

#### **Bezirksvertreter/innen**

Achten, Hartmut	CDU
Burkard, Peter	CDU
Desgronte, Alexandra	CDU
Henk-Hollstein, Anna-Maria	CDU
Marx, Werner	CDU
Steinmetz, Heinz	CDU
Ervens, Hans-Gerd	SPD
Heldt, Elke	SPD
Kruse, Georg-Hinrich	SPD
Pepke, Karl-Heinz	SPD
Salzmann, Thomas	SPD
Stadoll, Willi	SPD
Ehses, Thomas	Grüne
Redlin, Dieter	Grüne
Schaefers, Rudolf	pro Köln
Wilden, Regina	pro Köln
Schmidt, Dominik	FDP
Lindweiler, Wolfgang	Die Linke.Köln

#### **Ratsmitglieder**

Schlieben, Helge Dr.	CDU
van Benthem, Henk	CDU

#### **Verwaltung**

Effertz, Gerhard  
Ernst, Michael  
Götting, Bernd  
Scherer, Albrecht

#### **Seniorenvertreter/in**

Bauer, Waltraud  
Klömpken, Olaf

**Schriftführer/in**

Usiatycki, Marion

**Presse**

**Zuschauer**

**Entschuldigt:**

Vor Eintritt in die Tagesordnung:

Herr Bezirksbürgermeister Krämer eröffnet die Sitzung der Bezirksvertretung des Stadtbezirkes Porz.

Er begrüßt die Anwesenden und stellt die Beschlussfähigkeit fest.

Als Stimmzähler werden Herr Burkhard, Herr Eheses und Herr Ervens benannt.

Nachfolgende Punkte sollen noch auf die Tagesordnung gesetzt werden:

- 7.2.8 Dringlichkeitsantrag der SPD-Fraktion  
hier: Aufbau eines Bebauungsplanes in Köln-Porz-Ensen  
AN/0181/2008  
**Zwischenzeitlich als gemeinsamer Antrag von CDU-Fraktion, SPD-Fraktion, Fraktion Bd.90/Die Grünen und FDP mit Ergänzung**
- 7.2.9 Antrag der CDU-Fraktion  
hier: Absolutes Halteverbot Bieselweg in Köln-Porz-Wahnheide  
AN/0191/2008  
**Vertagt in der Sitzung am 04.12.2007 (TOP 7.2.7)**
- 7.2.10 Antrag der SPD-Fraktion  
hier: Einrichtung eines Buscaps an den Haltestellen Kaiserstraße in Urbach  
AN/0192/2008  
**Vertagt in der Sitzung am 04.12.2007 (TOP 7.2.9)**
- 7.2.11 Dringlichkeitsantrag der CDU-Fraktion, SPD-Fraktion, Fraktion Bd.90/Die Grünen und FDP  
hier: Zufahrt auf die Frankfurter Straße vor Hs.-Nr. 460/462, 51145 Köln-Porz-Urbach und Nutzungsänderungsantrag für die Einrichtung eines Supermarktes an gleicher Stelle  
AN/0201/2008
- 7.2.12 Dringlichkeitsantrag der Fraktion Bd.90/Die Grünen  
hier: Umgestaltung Groov  
AN/0203/2008
- 8.2.1 Anfrage der Fraktion Bd. 90/Die Grünen  
hier: Gefährliche Groov?  
AN/0182/2008
- 8.2.2 Anfrage der SPD-Fraktion  
hier: Sachstandsbericht und Beantwortung der Fragen zur Bebauung Plangebiet „Poller Damm“  
AN/0183/2008

- 9.2.4 Vorgesehene Arbeiten in der Grünanlage Groov  
0223/2008
- 9.2.5 Hochwasserschutzkonzept Köln, PFA 13 Langel (rrh.) – Zündorf, Spiel- und Festplatz Langel  
0108/2008
- 9.2.6 Hochwasserschutzkonzept Köln, PFA 16, Fertigstellung der Verkleidung an den Hochwasserschutzmauern in Köln-Poll entlang der Poller Wiesen  
0183/2008
- 9.2.7 Beschluss des Ausschusses für Anregungen und Beschwerden vom 10.12.2007 über die Eingabe für den Erlass einer Abrundungssatzung für ein Grundstück in Köln-Porz-Langel  
0180/2008
- 9.2.8 Einzelhandel im Objekt Friedensstraße 116, Köln-Porz-Urbach  
0257/2008
- 9.2.9 Verkehrskonzept Zündorfer Straße  
hier: Eingabe aus der Sitzung der Bezirksvertretung Porz vom 06.11.2007 (TOP 2.1)  
0343/2008
- 9.2.10 Information und Kommunikation zwischen Oberbürgermeister bzw. Dezernaten und den neun Bezirksvertretungen  
0253/2008

**Es sollen folgende Tagesordnungspunkte gemeinsam beraten werden:**

**TOP 7.2.8 mit 9.2.3**  
**TOP 7.2.11 mit 9.2.8**  
**TOP 7.2.12 mit 9.2.4**

**Seniorenvertreter/in**

Da alle nachfolgenden Tagesordnungspunkte direkt oder indirekt die Belange älterer Bürger im Stadtbezirk Porz berühren, beschließt die Bezirksvertretung Porz, der anwesenden Seniorenvertreterin zu allen Tagesordnungspunkten Anhörungsrecht einzuräumen.

**Abstimmungsergebnis: Einstimmig angenommen**

**II Nichtöffentlicher Teil**

- 14.2.1 Mietverträge im Stadtbezirk gemäß Zuständigkeits-Ordnung  
Mitteilung zu TOP 7.2.4

## **Tagesordnung**

### **I. Öffentlicher Teil**

- 1 Einwohnerfragestunde**
  
- 2 Anregungen und Beschwerden gem. § 24 GO, § 14 Abs. 1 Satz 1, Abs. 7 HS**
  
- 3 Einwohneranträge gem. § 25 GO, § 15 Abs. 7 HS**
  
- 4 Bürgerbegehren und Bürgerentscheide gem. § 26 GO, § 16 Abs. 7, § 17 HS**
  
- 5 Anregungen und Stellungnahmen des Integrationsrates gem. § 27 GO, § 23 Abs. 1 HS**
  
- 6 Verwaltungsvorlagen**
  - 6.1 Entscheidungen gem. § 37 Abs. 1 GO, § 19 Abs. 1 HS
    - 6.1.1 Benennung von Straßen im Baugebiet Glasstraße - Porz  
hier: Genehmigung einer Dringlichkeitsentscheidung  
5397/2007
    - 6.1.2 Benennung von Straßen im Baugebiet Glasstraße - Porz  
hier: Planstraße D + H (Magnetronweg) und Planstraße L (Floatglasweg)  
4616/2007
    - 6.1.3 Übertragung von Restmitteln aus 2007  
hier: Genehmigung einer Dringlichkeitsentscheidung  
5334/2007
    - 6.1.4 Bürgerhaushalt 2008  
Beteiligung der Bezirksvertretungen  
0336/2008
  - 6.2 Anhörungen und Stellungnahmen gem. § 37 Abs. 5 Sätze 1,2 GO, § 19 Abs. 4 HS

- 6.2.1 Beschluss über die Einleitung eines Bebauungsplanverfahrens (vorhabenbezogener Bebauungsplan) und Offenlage des Bebauungsplan-Entwurfes (vorhabenbezogener Bebauungsplan) Nr. 69427/03  
Arbeitstitel: "Östlich Poller Kirchweg B" in Köln-Poll  
5022/2007

### **Ergänzungsantrag der CDU-, SPD-Fraktion, Fraktion Bd. 90/Die Grünen und FDP**

- 6.2.2 Beschluss über die Einleitung betreffend die 2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 7242/02 und zur Durchführung der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung  
Arbeitstitel: Airport Business Park in Köln-Porz-Gremberghoven  
4699/2007
- 6.2.3 Trägerwechsel einer Tageseinrichtung für Kinder;  
hier: Einrichtung Hinter der Kirche 3, 51143 Köln der Katholischen Kirchengemeinde St. Clemens  
4906/2007
- 6.2.4 Rahmenkonzept der Kölner Bürgerhäuser und Bürgerzentren  
- Neufassung  
4848/2007
- 6.2.5 Regionale 2010  
Wettbewerb :rhein-"wohnen am strom"  
Ergebnisse und weiteres Verfahren  
5459/2007
- 6.2.6 Anerkennung als Träger der freien Jugendhilfe nach § 75 SGB VIII;  
hier: Familien-Bande e.V.  
5470/2007
- 6.2.7 Erlass einer Rechtsverordnung nach § 6 Ladenöffnungsgesetz NRW (LÖG NRW) für die Genehmigung der Sonderöffnung von Verkaufsstellen in verschiedenen Kölner Stadtteilen  
5514/2007

## **7 Anträge gem. §§ 3, 40 Abs. 1 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen**

- 7.1 Entscheidungen gem. § 37 Abs. 1 GO, § 19 abs. 1 HS
- 7.2 Vorschläge und Anregungen gem. § 37 Abs. 5 Satz 5 GO

- 7.2.1. Antrag der CDU-Fraktion  
hier: Aufstellung eines Bebauungsplanes in Porz-Mitte  
AN/0097/2008
  
- 7.2.2. Antrag der SPD-Fraktion  
hier: Ordnungsgemäße Wiederherstellung der KVB-Bushaltestelle Poller  
Holzweg in Richtung Kalk  
AN/0101/2008
  
- 7.2.3. Antrag der SPD-Fraktion  
hier: Informationsübersicht gemäß Zuständigkeits-Ordnung  
AN/0102/2008
  
- 7.2.4. Antrag der SPD-Fraktion  
hier: Mietverträge im Stadtbezirk Porz gemäß Zuständigkeits-Ordnung  
AN/0107/2008
  
- 7.2.5. Antrag der SPD-Fraktion  
hier: Sanierung Kinderspielplatz Im Forst/Am Weizenacker in Köln-Poll  
AN/0109/2008

#### **Ergänzungsantrag der CDU-Fraktion**

- 7.2.6. Antrag der SPD-Fraktion  
hier: Überquerungshilfen Loorweg und Ranzeler Strasse  
AN/0110/2008
  
- 7.2.7. Antrag der SPD-Fraktion  
hier: Präsenz des deligierten Verwaltungsmitarbeiters in der BV-Sitzung  
AN/0111/2008
  
- 7.2.8. Gemeinsamer Dringlichkeitsantrag der CDU-,SPD-Fraktion, Fraktion  
Bd.90/Die Grünen u. FDP  
hier: Aufbau eines Bebauungsplanes in Köln-Porz-Ensen  
AN/0181/2008
  
- 7.2.9. Antrag der CDU-Fraktion

hier: Absolutes Halteverbot Bieselweg in Köln-Porz-Wahnheide  
AN/0191/2008

7.2.10 Antrag der SPD-Fraktion

. hier: Einrichtung eines Buscaps an den Haltestellen Kaiserstraße in Urbach  
AN/0192/2008

7.2.11 Dringlichkeitsantrag der CDU-Fraktion, SPD-Fraktion, Fraktion Bündnis 90/ Die Grünen und FDP

. hier: Zufahrt auf die Frankfurter Straße vor Hs.-Nr. 460/462, 51145 Köln-Porz-Urbach und Nutzungsänderungsantrag für die Einrichtung eines Supermarktes an gleicher Stelle  
AN/0201/2008

7.2.12 Dringlichkeitsantrag der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen

. hier: Umgestaltung Groov  
AN/0203/2008

## **8 Anfragen gem §§ 4, 40 Abs. 1 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen**

### 8.1 Beantwortung von Anfragen aus vorangegangenen Sitzungen

8.1.1 Gehwege in der Alfred-Nobel-Straße in Porz-Mitte

hier: Anfrage aus der Sitzung der Bezirksvertretung Porz vom 13.09.2007; TOP 8.2.1  
5190/2007

8.1.2 Beantwortung der Anfrage der CDU-Fraktion vom 30.07.2007 betr. Bebauungsplan-Verfahren S-Bahnhof Wahn in Köln-Porz-Wahn (TOP 8.2.1 der Sitzung der Bezirksvertretung Porz vom 21.08.2007)  
5482/2007

### 8.2 Neue Anfragen

8.2.1. Anfrage der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen

hier: Gefährliche Groov?  
AN/0182/2008

8.2.2. Anfrage der SPD-Fraktion

hier: Sachstandsbericht und Beantwortung der Fragen zur Bebauung  
Plangebiet "Poller Damm"  
AN/0183/2008

## 9 Mitteilungen

9.1 Mitteilungen des Bezirksvorstehers

9.2 Mitteilungen der Verwaltung

9.2.1 Bewirtschaftung des Parkplatzes an der Heidestraße in Porz-Wahnheide  
zwischen den Grundstücken Heidestraße 243 und 245  
5242/2007

9.2.2 Verkehrsüberwachung in der Fußgängerzone  
3832/2007

9.2.3 Neubau eines Lebensmittelmarktes Kölner Str. 35-47 in Köln-Ensen  
5491/2007

9.2.4 Vorgesehene Arbeiten in der Grünanlage Groov  
0223/2008

9.2.5 Hochwasserschutzkonzept Köln, PFA 13 Langel [rrh.] - Zündorf, Spiel-  
und Festplatz Langel  
0108/2008

9.2.6 Hochwasserschutzkonzept Köln, PFA 16, Fertigstellung der Verkleidung  
an den Hochwasserschutzmauern in Köln-Poll entlang der Poller Wie-  
sen  
0183/2008

9.2.7 Beschluss des Ausschusses für Anregungen und Beschwerden vom  
10.12.2007 über die Eingabe für den Erlass einer Abrundungssatzung  
für ein Grundstück in Köln-Porz-Langel  
0180/2008

9.2.8 Einzelhandel im Objekt Friedensstr. 116, Köln-Urbach  
0257/2008

9.2.9 Verkehrskonzept Zündorfer Straße  
hier: Eingabe aus der Sitzung der Bezirksvertretung Porz vom  
06.11.2007, TOP 2.1



0343/2008

9.2.10 Information und Kommunikation zwischen Oberbürgermeister bzw. De-  
zernaten und den neun Bezirksvertretungen  
0253/2008

## **10 Annahme von Schenkungen**

## **I. Öffentlicher Teil**

- 1 Einwohnerfragestunde**
  
- 2 Anregungen und Beschwerden gem. § 24 GO, § 14 Abs. 1 Satz 1, Abs. 7 HS**
  
- 3 Einwohneranträge gem. § 25 GO, § 15 Abs. 7 HS**
  
- 4 Bürgerbegehren und Bürgerentscheide gem. § 26 GO, § 16 Abs. 7, § 17 HS**
  
- 5 Anregungen und Stellungnahmen des Integrationsrates gem. § 27 GO, § 23 Abs. 1 HS**
  
- 6 Verwaltungsvorlagen**
  - 6.1 Entscheidungen gem. § 37 Abs. 1 GO, § 19 Abs. 1 HS**
    - 6.1.1 Benennung von Straßen im Baugebiet Glasstraße - Porz  
hier: Genehmigung einer Dringlichkeitsentscheidung  
5397/2007**

### **Beschluss:**

Die Bezirksvertretung Porz beschließt, die Planstraßen im Baugebiet Glasstraße wie folgt zu benennen:

Planstraßen A + F	= Glasbläserweg
Planstraße B	= Glasstraße (Einbeziehung in vorhandene Straße)
Planstraßen C + E + G	= Am Schmelzofen
Planstraßen J + K + I	= Duroweg
Planstraße M	= Ziehglasweg
Planstraße N	= Spiegelglasweg

Die mir „S“ gekennzeichneten Straßen werden nicht benannt.

### **Abstimmungsergebnis:**

Einstimmig angenommen

**6.1.2 Benennung von Straßen im Baugebiet Glasstraße - Porz  
hier: Planstraße D + H (Magnetronweg) und Planstraße L (Floatglasweg)  
4616/2007**

**Die Bezirksvertretung 7 - Porz beschließt,**

die Planstraßen im Baugebiet Glasstr. wie folgt zu benennen:

Planstraßen D + H = Glaskeramikweg anstatt Magnetronweg  
Planstraße L = Glasperlenweg anstatt Floatglasweg

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmig angenommen  
Bei 1 Enthaltung (SPD)

**6.1.3 Übertragung von Restmitteln aus 2007  
hier: Genehmigung einer Dringlichkeitsentscheidung  
5334/2007**

**Beschluss:**

Die Bezirksvertretung Porz bittet die Verwaltung, die Restmittel – kulturelle Aktivitäten – Haushaltsstelle 3312.608.9700.3 in Höhe von 1.931,56 € in das Haushaltsjahr 2008 zu übertragen.

Die Mittel sollen verwendet werden zur teilweisen Deckung des Anschaffungspreises der dringend notwendigen neuen Podesterie im Rathaussaal Köln-Porz. Das Rechnungsprüfungsamt hat der Bedarfsprüfung bereits zugestimmt.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmig angenommen

**6.1.4 Bürgerhaushalt 2008  
Beteiligung der Bezirksvertretungen  
0336/2008**

**Beschluss:**

Die Bezirksvertretung Porz beschließt, den Tagesordnungspunkt in einer Sondersitzung am 07.02.2008 zu behandeln.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmig angenommen

**6.2 Anhörungen und Stellungnahmen gem. § 37 Abs. 5 Sätze 1,2 GO, § 19 Abs. 4 HS**

**6.2.1 Beschluss über die Einleitung eines Bebauungsplanverfahrens (vorhabenbezogener Bebauungsplan) und Offenlage des Bebauungsplan-Entwurfes (vorhabenbezogener Bebauungsplan) Nr. 69427/03  
Arbeitstitel: "Östlich Poller Kirchweg B" in Köln-Poll  
5022/2007**

**Beschluss:**

Der Stadtentwicklungsausschuss beschließt,

1. nach § 12 Abs. 2 Baugesetzbuch (BauGB) in Verbindung mit § 13a BauGB ein Bebauungsplanverfahren (vorhabenbezogener Bebauungsplan) für das Gebiet zwischen dem Poller Kirchweg und den rückwärtigen Bereichen der Krüchelstraße, der Seidelstraße und des Hans-Keul-Weges in Köln-Poll —Arbeitstitel: "Östlich Poller Kirchweg B" in Köln-Poll— einzuleiten mit dem Ziel, entlang des Poller Kirchweges einen Gebäuderiegel mit gemischter Nutzung und im rückwärtigen Bereich eine autofreie Wohnbebauung mit zweigeschossigen Reihenhäusern zu errichten;
2. den Planentwurf nach § 3 Abs. 2 BauGB mit der als Anlage beigefügten Begründung und den nach Einschätzung der Gemeinde wesentlichen, bereits vorliegenden umweltbezogenen Stellungnahmen öffentlich auszulegen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmig angenommen

**Ergänzungsantrag der CDU-, SPD-Fraktion, Fraktion Bd. 90/Die Grünen und FDP**

**Beschluss:**

Einfügen nach Punkt 2:

3. a) Die Einfamilienhausbebauung ist auf 27 Einheiten zu begrenzen.
  - b) Die Anfahrt des Schwerlastverkehrs während der Bauphase ist aus Köln-Poll herauszuhalten.  
Die Anfahrt soll von der A 59/Ausfahrt Hasental über Siegburger Straße/Poller Kirchweg erfolgen.
  - c) Der Straßenzustand ist vor und nach der Baumaßnahme aufzunehmen. Eventuelle Beschädigungen sind vom Investor zu beseitigen.
  - d) Die vorgesehene Tiefgarage soll 150 Stellplätze umfassen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmig angenommen

**6.2.2 Beschluss über die Einleitung betreffend die 2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 7242/02 und zur Durchführung der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung**  
**Arbeitstitel: Airport Business Park in Köln-Porz-Gremberghoven**  
**4699/2007**

Die Bezirksvertretung Porz fordert, dass die Ausgleichsflächen 100 % betragen und im Grünzug Zündorf/Wahn oder Westhovener Aue/Königsforst liegen sollen.

Darüber hinaus soll die Vorlage ergänzt werden um:

1. Eine Übersicht der Industriegebietsreserveflächen in Köln.
2. Die Darstellung des zukünftigen Bedarfs an Industrieflächen vor allem im rrh. Stadtgebiet von Köln.
3. Aussagen zu konkreten Ansiedlungswünschen auf der Fläche im Bereich der 2. Änderung

Mit diesen Vorgaben wird die Vorlage in die nächste Sitzung der Bezirksvertretung Porz am 26.02.2008 geschoben.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmig angenommen

**6.2.3 Trägerwechsel einer Tageseinrichtung für Kinder;**  
**hier: Einrichtung Hinter der Kirche 3, 51143 Köln der Katholischen Kirchengemeinde St. Clemens**  
**4906/2007**

**Beschluss:**

Der Jugendhilfeausschuss – Ausschuss für Kinder, Jugend und Familie – stimmt der Übernahme der Trägerschaft für die zweigruppige Tageseinrichtung für Kinder, Hinter der Kirche 3, 51143 Köln, durch die Fröbel Köln gGmbH zum 01.08.2008 zu.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmig angenommen

**6.2.4 Rahmenkonzept der Kölner Bürgerhäuser und Bürgerzentren**  
**- Neufassung**  
**4848/2007**

Auf Antrag der Fraktion Bd.90/Die Grünen wird die Vorlage wegen Beratungsbedarf in die nächste Sitzung der Bezirksvertretung Porz am 26.02.2008 verschoben.

**6.2.5 Regionale 2010  
Wettbewerb :rhein-"wohnen am strom"  
Ergebnisse und weiteres Verfahren  
5459/2007**

Die Vorlage wird in die nächste Sitzung der Bezirksvertretung Porz am 26.02.2008 verschoben.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmig angenommen

**6.2.6 Anerkennung als Träger der freien Jugendhilfe nach § 75 SGB VIII;  
hier: Familien-Bande e.V.  
5470/2007**

Die Vorlage wird in die nächste Sitzung der Bezirksvertretung Porz am 26.02.2008 verschoben.

Die Bezirksvertretung Porz bittet um Vorstellung des Vereins Familien-Bande e.V.

**6.2.7 Erlass einer Rechtsverordnung nach § 6 Ladenöffnungsgesetz NRW (LÖG  
NRW) für die Genehmigung der Sonderöffnung von Verkaufsstellen in ver-  
schiedenen Kölner Stadtteilen  
5514/2007**

**Beschluss:**

Der Rat beschließt gemäß § 41 der Gemeindeordnung NRW in Verbindung mit § 6 LÖG NRW den Erlass der als Anlage 1 beigefügten Ordnungsbehördlichen Verordnung über das Offenhalten von Verkaufsstellen an den in der Verordnung aufgeführten Tagen und Zeiten.

**Abstimmungsergebnis:**

Die Vorlage wird mit

9 Ja-Stimmen (CDU, pro Köln)  
9 Nein-Stimmen (SPD, Bd.90/Die Grünen, Die Linke)  
1 Enthaltung (FDP)

abgelehnt

**7 Anträge gem. §§ 3, 40 Abs. 1 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen**

**7.1 Entscheidungen gem. § 37 Abs. 1 GO, § 19 abs. 1 HS**

**7.2 Vorschläge und Anregungen gem. § 37 Abs. 5 Satz 5 GO**

**7.2.1 Antrag der CDU-Fraktion  
hier: Aufstellung eines Bebauungsplanes in Porz-Mitte  
AN/0097/2008**

**Beschluss:**

Die Bezirksvertretung Porz bittet den Stadtentwicklungsausschuss, für das Grundstück Josefstr./ Philipp-Reis-Straße (Postgebäude) in Porz-Mitte einen Bebauungsplan aufzustellen. Gleichzeitig ist das Grundstück mit einer Veränderungssperre zu versehen.

**Abstimmungsergebnis:**

Mehrheitlich angenommen bei  
12 Ja-Stimmen (CDU, Bd.90/Die Grünen, FDP, pro Köln)  
6 Nein-Stimmen (SPD)  
1 Enthaltung (Die Linke)

**7.2.2 Antrag der SPD-Fraktion  
hier: Ordnungsgemäße Wiederherstellung der KVB-Bushaltestelle Poller  
Holzweg in Richtung Kalk  
AN/0101/2008**

**Beschluss:**

Die Bezirksvertretung Porz bittet die Verwaltung für die Wiederherstellung der KVB-Bushaltestelle Poller Holzweg zu sorgen. Die städtische Fläche um die Haltestelle ist zu begradigen und der Erdwall, als Abtrennung zur Rolshover Straße, soll entfernt und durch Absperrpfosten ersetzt werden.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmig angenommen

**7.2.3 Antrag der SPD-Fraktion  
hier: Informationsübersicht gemäß Zuständigkeits-Ordnung  
AN/0102/2008**

**Beschluss:**

Die Bezirksvertretung Porz beauftragt die Verwaltung eine Informationsübersicht zu den nachfolgend genannten Abschnitten des § 2. der Zuständigkeitsordnung (ZustO) der Stadt Köln von 2007 zu erstellen und der Bezirksvertretung zur Februar Sitzung 2008 vorzulegen.

Zum Abschnitt 3. Ordnungs- und Verkehrswesen

Eine Prioritätenliste für Lichtsignalanlagen und Kreisverkehren sowie Anlagen zur Schulweg-sicherung und Gebiete mit Anwohnerparkvorrechten. Sowie eine Übersicht über die Planung, Neu- Und Umbau sowie Erweiterung von Lichtsignalanlagen ab 20.000 Euro einschließlich wirtschaftlicher Erfordernisse unter Berücksichtigung sicherheitsrelevanter Belange. Die Abschaltung von Lichtsignalanlagen, insbesondere Nachtabschaltung von Lichtsignalanlagen bei nichtklassifizierten Straßen und Tempo-30-Zonen.

Abschnitt 5. Sozial- und Gesundheitswesen einschließlich Sportpflege

Eine Übersicht der im Stadtbezirk gelegenen Sporteinrichtungen (Sportplätze, Sportfreianlagen, Turnhallen, Umkleidehäuser u.ä.), einschließlich der hierfür erforderlichen Planungen, sowie eine Übersicht über die Überlassung gemeindlicher Einrichtungen im Bezirk an Dritte;

In diesem Zusammenhang ist der Bezirksvertretung Porz der für die jeweiligen Bereiche im Bezirk tätige und der Bürgeramtsleitung zugewiesene, zuständige Mitarbeiter zu benennen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmung angenommen

**7.2.4 Antrag der SPD-Fraktion  
hier: Mietverträge im Stadtbezirk Porz gemäß Zuständigkeits-Ordnung  
AN/0107/2008**

**Beschluss:**

Die Bezirksvertretung Porz beauftragt die Verwaltung gemäß § 2., Abschn. 2.1 der Zuständigkeitsordnung (ZustO) der Stadt Köln von 2007 eine Übersicht der bestehenden Miet- und Pachtverhältnisse der städtischen Liegenschaften im Stadtbezirk zu erstellen. Die Übersicht soll die Finanzvolumen und die Laufzeit der Verträge ausweisen.

Der Vertrag über die Unterhaltungs-Leistung und General Instandsetzungsleistung der Tiefgarage ist in die Übersicht aufzunehmen.

In diesem Zusammenhang ist der Bezirksvertretung Porz der im Bezirk tätige, zuständige Mitarbeiter zu benennen.

**Abstimmungsergebnis:**



Einstimmig angenommen

**7.2.5 Antrag der SPD-Fraktion  
hier: Sanierung Kinderspielplatz Im Forst/Am Weizenacker in Köln-Poll  
AN/0109/2008**

**Beschluss:**

Die Bezirksvertretung Porz bittet die Verwaltung den Kinderspielplatz Im Forst/Am Weizenacker zu sanieren und mit neuen, zeitgemäßen Spielgeräten auszurüsten. Die Absicherung zur Straße ist zu reparieren bzw. zu erneuern. Eine entsprechende Beleuchtung für die Abendstunden ist zu installieren um Angsträume zu vermeiden.

**Ergänzungsantrag der CDU-Fraktion**

Auf Antrag der CDU-Fraktion soll der Spielplatz in die Prioritätenliste aufgenommen werden.

Mit dieser Ergänzung wird dem Antrag **einstimmig zugestimmt**.

**7.2.6 Antrag der SPD-Fraktion  
hier: Überquerungshilfen Loorweg und Ranzeler Strasse  
AN/0110/2008**

**Beschluss:**

Die Bezirksvertretung Porz beauftragt die Verwaltung umgehend die Überquerungshilfen auf dem Loorweg und der Ranzeler Strasse aus Verkehrsgefährdungsaspekten zu demontieren. Die Kosten der Maßnahme sind der Bezirksvertretung mitzuteilen.

Mit gleichem Beschluss wird die Verwaltung aufgefordert die im Lageplan 1, Plannummer 7/5101 vom April 2005 ausgeführten verkehrstechnischen Maßnahmen (Überquerungshilfe/ Radwegführung/ Fußwegführung/ Bepflanzung Beete/ Kreisverkehr) umzusetzen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmig angenommen

**7.2.7 Antrag der SPD-Fraktion  
hier: Präsenz des deligierten Verwaltungsmitarbeiters in der BV-Sitzung  
AN/0111/2008**

**Beschluss:**

Die Bezirksvertretung Porz fordert die Verwaltung auf, den zu den Bezirksvertretungssitzungen delegierten Verwaltungsmitarbeiter anzuweisen, während der gesamten Dauer der Bezirksvertretungssitzung anwesend zu sein.

Darüber hinaus soll dem Verwaltungsmitarbeiter ausreichend Zeit zur Vorbereitung auf die Themen der Bezirksvertretungssitzung gegeben werden.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmig angenommen

**7.2.8      Gemeinsamer Dringlichkeitsantrag der CDU-,SPD-Fraktion, Fraktion  
Bd.90/Die Grünen u. FDP  
hier: Aufbau eines Bebauungsplanes in Köln-Porz-Ensen  
AN/0181/2008**

**Beschluss:**

Die Bezirksvertretung Porz bittet den Stadtentwicklungsausschuss, für das Gebiet zwischen Kölner Straße, Im Rheinfeld, Rheinufer und Erkerstraße in Köln-Porz-Ensen einen Bebauungsplan / VEP aufzustellen.

Einzelhandel wird an dieser Stelle abgelehnt.

Gleichzeitig ist das Gebiet mit einer Veränderungssperre zu versehen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmig angenommen bei

2 Enthaltungen (pro Köln)

1 Person fehlt (Henk-Hollstein, CDU)

**7.2.9      Antrag der CDU-Fraktion  
hier: Absolutes Halteverbot Bieselweg in Köln-Porz-Wahnheide  
AN/0191/2008**

**Beschluss:**

Die Bezirksvertretung Porz beschließt, die bei einem Ortstermin am 23.01.2008 getroffenen Vereinbarungen umzusetzen:

„Bedingt durch den Antrag der CDU wurde ein Ortstermin durchgeführt. Hierbei stellte man jedoch fest, dass keine weiteren Halteverbotsschilder vor der Schule aufgestellt werden sollen, da die Straße eine Breite hat, die automatisch ein Halteverbot mit sich bringt.

5 m hinter dem Cap befindet sich jedoch eine Bucht für ca. 5 Fahrzeuge, so dass hier in den Vormittagsstunden, wo Kinder zur Schule gebracht werden, ein Be- und Entladen erlaubt wird. Da hier einige Parkplätze wegfallen, bittet die Bezirksvertretung die Gebäudewirtschaft an den Turnhallen auf der Neuen Heide weitere Parkplätze mit Rasengittersteinen zu errichten.“

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmig angenommen

**7.2.10 Antrag der SPD-Fraktion  
hier: Einrichtung eines Buscaps an den Haltestellen Kaiserstraße in Urbach  
AN/0192/2008**

**Beschluss:**

Die Bezirksvertretung Porz bittet die Verwaltung, in Zusammenarbeit mit der KVB die Bushaltestellen „Kaiserstraße“ in Porz-Urbach auf beiden Seiten jeweils mit einem Buscap auszustatten und somit eine Erhöhung der Bürgersteige zur Verbesserung der Einstiegsmöglichkeiten zu erreichen.

Die Angelegenheit ist erledigt.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmig angenommen

**7.2.11 Dringlichkeitsantrag der CDU-Fraktion, SPD-Fraktion, Fraktion Bündnis 90/  
Die Grünen und FDP  
hier: Zufahrt auf die Frankfurter Straße vor Hs.-Nr. 460/462, 51145 Köln-  
Porz-Urbach und Nutzungsänderungsantrag für die Einrichtung eines Su-  
permarktes an gleicher Stelle  
AN/0201/2008**

**Beschluss:**

Die Bezirksvertretung Porz fordert die Verwaltung auf:

1. unverzüglich die Zufahrt auf die Frankfurter Straße vor dem Objekt Frankfurter Straße Hs.-Nr. 460 / 462 zu schließen.
2. den eingereichten Nutzungsänderungsantrag für den Supermarkt im Objekt Friedensstraße 116, 51145 Köln-Porz-Urbach, nicht zu genehmigen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmig angenommen

**7.2.12 Dringlichkeitsantrag der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen**

**hier: Umgestaltung Groov  
AN/0203/2008**

**Beschluss:**

Die Bezirksvertretung Porz beauftragt die Verwaltung, die vorgesehenen Arbeiten zur Umgestaltung der Grünanlage Groov erst umzusetzen, wenn diese der Bezirksvertretung und den Groov-Paten ausführlich vorgestellt wurden und die Bezirksvertretung den Maßnahmen ausdrücklich zugestimmt hat.

Außerdem wird die Verwaltung aufgefordert, die im Beschluss vom 13.09.2007 benannten Baupaten endlich zu ernennen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmig angenommen

**8 Anfragen gem §§ 4, 40 Abs. 1 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen**

**8.1 Beantwortung von Anfragen aus vorangegangenen Sitzungen**

**8.1.1 Gehwege in der Alfred-Nobel-Straße in Porz-Mitte  
hier: Anfrage aus der Sitzung der Bezirksvertretung Porz vom 13.09.2007;  
TOP 8.2.1  
5190/2007**

Die Antwort der Verwaltung liegt der Bezirksvertretung Porz vor.

**8.1.2 Beantwortung der Anfrage der CDU-Fraktion vom 30.07.2007 betr. Bebauungsplan-Verfahren S-Bahnhof Wahn in Köln-Porz-Wahn (TOP 8.2.1 der Sitzung der Bezirksvertretung Porz vom 21.08.2007)  
5482/2007**

Die Antwort der Verwaltung liegt der Bezirksvertretung Porz vor.

**8.2 Neue Anfragen**

**8.2.1      Anfrage der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen  
hier: Gefährliche Groov?  
AN/0182/2008**

Die Antwort der Verwaltung liegt nicht vor.

**8.2.2      Anfrage der SPD-Fraktion  
hier: Sachstandsbericht und Beantwortung der Fragen zur Bebauung Plan-  
gebiet "Poller Damm"  
AN/0183/2008**

Die Antwort der Verwaltung liegt noch nicht vor.

**9            Mitteilungen**

**9.1        Mitteilungen des Bezirksvorstehers**

**9.2        Mitteilungen der Verwaltung**

**9.2.1      Bewirtschaftung des Parkplatzes an der Heidestraße in Porz-Wahnheide  
zwischen den Grundstücken Heidestraße 243 und 245  
5242/2007**

Hierzu erwartet die Bezirksvertretung Porz in der nächsten Sitzung am 26.02.2008 einen mündlichen Vortrag durch die Verwaltung.

**9.2.2      Verkehrsüberwachung in der Fußgängerzone  
3832/2007**

**9.2.3      Neubau eines Lebensmittelmarktes Kölner Str. 35-47 in Köln-Ensen  
5491/2007**

**9.2.4      Vorgesehene Arbeiten in der Grünanlage Groov  
0223/2008**

- 9.2.5 Hochwasserschutzkonzept Köln, PFA 13 Langel [rrh.] - Zündorf, Spiel- und Festplatz Langel  
0108/2008**
- 9.2.6 Hochwasserschutzkonzept Köln, PFA 16, Fertigstellung der Verkleidung an den Hochwasserschutzmauern in Köln-Poll entlang der Poller Wiesen  
0183/2008**
- 9.2.7 Beschluss des Ausschusses für Anregungen und Beschwerden vom 10.12.2007 über die Eingabe für den Erlass einer Abrundungssatzung für ein Grundstück in Köln-Porz-Langel  
0180/2008**
- 9.2.8 Einzelhandel im Objekt Friedensstr. 116, Köln-Urbach  
0257/2008**
- 9.2.9 Verkehrskonzept Zündorfer Straße  
hier: Eingabe aus der Sitzung der Bezirksvertretung Porz vom 06.11.2007,  
TOP 2.1  
0343/2008**
- 9.2.10 Information und Kommunikation zwischen Oberbürgermeister bzw. Dezernaten und den neun Bezirksvertretungen  
0253/2008**

Die Mitteilungen der Verwaltung zu TOP 9.2.1 bis 9.2.10 liegen der Bezirksvertretung Porz vor.

**10 Annahme von Schenkungen**

Horst Krämer  
Bezirksbürgermeister

Marion Usiatycki  
Schriftführerin